Tourcoing

Aujourd'hui, jeudi 31 mai :
Hôtel de Ville : 9 h. à 12 h. et 14 h. à 17 h.
Bains : 9 h. à 11 h. 30 et 14 h. à 18 h. 30.
Bibliothèque Communale : 9 h. à 12 h. et 14 h. à 19 h.
Bibliothèque Populaire : 16 h. à 19 9h.
Bibliothèque Catholique : 14 h. 30 à 16 h.
Caisse d'Epargne : 9 h. 30 à 11 h. 30 et 14 h. à 16 h.
Marché au Centre : 8 h. à 13 h.

Les défenseurs et propagateurs du patois

Au cours de la dernière réunion de la « Muse de Watteeuw », M. J. Watteeuw a donné lecture à l'assemblée, d'une très intéressante étude sur « Les défenseurs et propagateurs du patois ».

Grâce à une érudition des plus étendues, notre distingué concitoyen a pu rassembler quelques documents démontrant tout l'intérêt porté au patois, par de hautes personnalités appartenant au monde des lettres.

« En premier lieu, dit M. J. Watteeuw, nous pourons citer Littré, auteur remarquable du dictionnaire qui porte son nom. Cet érudit philologue démontre que les patois sont des anciens dialectes qui ont servi à la formation de la langue française. C'est là une référence de première source qui méritait d'être mentionnée. »

Un académicien, le savant romaniste Gaston Paris, fondateur de la société des « parlers de France », avait organisé un concours entre les linguistes qui fourniraient le plus grand nombre de mots patois.

M. Pierre Legrand, qui devint ministre du Commerce, publia un dictionnaire de patois de Lille et environs.

Un lauréat de l'Académie française, M. F. Godefroy, invitait en 1891, M. J. Watteeuw à lui envoyer des collections et des choix « de ces bons termes de Tourcoing qui enrichissent tant ses diverses publication lexicographiques. »

En 1871, M. O. Legrand, maire de Lille, faisait représenter au Grand Théâtre de Lille, une pièce en quatre actes intitulée « Les chansons de Desrousseaux ».

L'académicien Ch. Nodier fut le parrain littéraire de Jasmin, poète patoisant, auquel la ville d'Agen a élevé une statue.

Jasmin connut, notamment auprès de la famille de Louis-Philippe, une vogue des plus flatteuses, grâce à « son élocution facile et à sa simplicité de conversation faite en patois ».

Des hommes de lettres, tels que Lamartine, Sainte-Beuve, Béranger, Jules Jannin, vantèrent le talent des poètes patoisants.

Mme Desbordes-Valmore, célèbre poète et femme de lettres n'a-t-elle pas commencé l'un de ses charmants chefs-d'œuvre par des vers patoisants ? Et dans l'étude de l'ouvrage de Desrousseaux, on est agréablement surpris d'apprendre que G. Nadaud fut l'auteur d'une chanson en patois, et qu'il utilisait aisément le patois dans ses correspondances amicales, à preuve cette dédicace adressée au Broutteux, lors de l'envoi de ses œuvres :

« Puisque t'aime ben mes canchonnettes Watteeuw,
J'te les invoe sus deux brouettes Broutteux ».

Il y eut encore Théophile Denis, membre de la Société des gens de lettres, qui a composé des chansons douaisiennes en patois.

Charles Mauso, l'un des poètes lillois les mieux inspirés, E. Hornes, le peintre chansonnier lillois, Julien Renard, poète et rédacteur de la « Revue Septentrionale » se révélèrent autant de patoisants convaincus et fidèles.

Mais où le patois s'est conservé le plus longtemps avec son originalité primitive, et toute sa saveur du terroir, c'est en Wallonie, particulièrement à Liège, qui possède une remarquable société de littérature wallonne.

Mais sans aller si loin, on trouve chez nous, dans le Nord : les « Rosati de Flandre », qui, à chacun de leurs concours annuels couronnent les succès des lauréats patoisants.

Le « Caveau lillois » possède une section patoisante composée d'excellents éléments.

La « Muse de Nadaud » se signale également par la présence, dans ses rangs de distingués patoisants dont deux d'entre eux, viennent de faire représenter une pièce qui a obtenu un beau et légitime succès.

Quant à la « Muse de Watteeuw », elle se fait un devoir de continuer l'œuvre de son cher et aimé président, qui, durant sa féconde carrière, s'est efforcé de rénover le patois de ce vieux Tourcoing qu'il aime tant et dont il est fier d'être l'enfant.

GRANDE VENTE RÉCLAME de Soieries imprimées. Dessins nouveaux. Prix réduits. V. LEDUC, 15, place République. Tg. 41826

AU SUJET DU MARCHÉ DE LA PLACE DU MARÉCHAL FOCH

Il y a quelque temps, nous annonçions qu'il était question de créer un marché qui devait se tenir sur la place du Maréchal Foch, le mercredi de chaque semaine.

Depuis lors, une note de l'Administration municipale prévenait les intéressés « qu'en raison du peu de demandes formulées de la part des marchands de place, ce marché n'aurait pas lieu. »

L'Amicale des marchands de place de Tourcoing s'est émue de cette situation et nous adresse la note suivante, copie d'une lettre adressée à Monsieur le maire de Tourcoing :

Nous apprenons avec un très vif regret, par la voie des journaux, la suppression du marché que devait débuter le 6 juin, sur la place de Maréchal-Foch.

Nous ne comprenons pas qu'une municipalité puisse agir de la sorte étant donné que le jour où nous avons soumis notre pétition elle a trouvé le nombre des demandes suffisamment élevé pour nous donner satisfaction.

Vous déclarez, pour prendre votre nouvelle décision, que le nombre de demandes est trop restreint; alors qu'il eût mieux valu pour décider, sur les dispositions à prendre, d'attendre les premiers essais.

Ceux-ci auraient prouvé l'utilité ou la non-utilité de ce marché.

Dans sa lettre, l'Amicale assure que « la non-réalisation du marché sur la place du Maréchal Foch serait la conséquence d'une réclamation faite par les commerçants du quartier et le signataire ajoute : « Sur ce point, nous vous laissons juge, mais nous croyons cependant bon de signaler que nous sommes patentés comme eux et que ces commerçants sont libres, comme nous, de s'installer sur la place, dans le marché. »

LES ANNONCES pour le « Journal de Roubaix » peuvent être remises chez M. Gonce, 315, rue du Blanc-Seau.

LA FÊTE-DIEU

La procession annuelle de la Fête-Dieu se déroulera dimanche prochain, à 15 h. 30, sur le terrain de l'ancien hippodrome, rue du Brun-Pain. Elle réunira les groupements des paroisses de St-Christophe, de Notre-Dame, du Sacré-Cœur, de N.-D. de Lourdes, de Sainte-Anne et de Saint-Blaise.

La seconde procession se fera pour chaque paroisse à l'intérieur des églises, le dimanche suivant. Toutefois, en ce qui concerne la paroisse St-Christophe, cette seconde procession aura lieu le vendredi 8 juin, jour de la fête du Sacré-Cœur, à 18 h.

A l'Institution du Sacré-Cœur

Comme chaque année, la Fête-Dieu sera célébrée ce jeudi, à l'Institution du Sacré-Cœur avec le traditionnel cérémonial, qui fait de cette manifestation, l'une des plus belles du collège.

Nous savons qu'elle coïncide toujours avec la cérémonie des communions solennelles. La grand'messe, chantée à 7 h. 30, sera suivie de la visite des communiants aux vieillards des Petites Sœurs des Pauvres.

Les vêpres seront chantées à 15 h., près le sermon de circonstance, qui sera donné par M. l'abbé Deltour, la procession se déroulera dans les cours et les jardins de l'Institution avec ses nombreux groupes qui escorteront le Saint-Sacrement.

Il est de tradition au Collège, que les parents des élèves et les nombreux amis que compte l'Institution, assistent à cette cérémonie particulièrement touchante.

LA DUCASSE DU QUARTIER DES PHALEMPINS

La grande ducasse annuelle du quartier des Phalempins aura lieu cette année les 2, 3 et 4 juin.

Pour la circonstance de très nombreux forains ont, dès à présent, retenu leur place et contribueront ainsi à donner à cette fête annuelle son caractère de saine gaîté.

D'autre part, pour augmenter l'intérêt des festivités prévues, une retraite aux flambeaux défilera dans les rues, le samedi soir, et le dimanche à 16 h., un concert sera donné à l'angle des rues Archimède et Ingres.

Voilà quelques belles journées en vue pour les habitants du quartier des Phalempins, et il reste à souhaiter que les promeneurs soient nombreux.

LA FOIRE AUX PLAISIRS DE LA RUE DU RHIN

De nombreux visiteurs ont tenu à se rendre dimanche et lundi dans les locaux mis à la disposition de l'Amicale des Anciens élèves de l'école libre de la rue du Rhin, pour l'organisation de sa foire aux plaisirs annuelle.

Tous se sont retirés enchantés de leur visite. Les stands avaient été installés avec beaucoup de goût, et les attractions ont eu le succès mérité.

Les organisateurs de ces journées font connaître que les résultats laissent espérer le maintien pour 1934 de la colonie de vacances de Wimille, et expriment à tous, leurs sincères remerciements pour l'aide qui leur a été apportée.

Les résultats des différents concours : tir, boules, trottinettes, etc., seront proclamés dimanche 3 juin, à 11 h. 15, 7, rue du Rhin, et cette lecture sera suivie de la distribution des prix aux heureux gagnants.

LES SECOURS AUX CHOMEURS

Il a été payé pendant la semaine du 21 au 27 mai par les Fonds municipaux de chômage : 100.803 fr. 90 d'allocations à 1.922 chômeurs complets, et 250 fr. 20 d'allocations à 12 chômeurs partiels.

D'autre part, le Comité de secours aux chômeurs a distribué, pendant la même période, des secours exceptionnels se montant au total à 2.793 fr. 45 à 377 familles.

Pèlerinage des Tourquennois à Montmartre

Le pèlerinage traditionnel des Tourquennois à la basilique du vœu national à Montmartre, aura lieu jeudi 7 juin, pour la veillée de la Fête du Sacré-Cœur.

Réunion à 18 h. 30 à la salle des Conférences. Banquet à 19 h. 15, au Cercle du Sacré-Cœur, sous la présidence de Mgr Flause. A 21 h. 15, salut suivi de la nuit d'adoration.

Prière d'envoyer au plus tôt son adhésion, soit à M. Romain Flipo, 30, rue de Guines, soit à M. Emile Lehembre, 2, avenue Albert-Ier.

L'assemblée générale des Combattants républicains

La réunion générale trimestrielle des adhérents aura lieu le dimanche 3 juin, à 10 h., à la Maison des Amicales laïques, 57, rue du Haze.

Ordre du jour : 1° Allocution du Président ; 2° L'action de la F.N.C.R. au sein de la Confédération nationale des A.C. et victimes de la guerre ; 3° Compte-rendu de la réunion fédérale du 27 mai ; 4° Discussion de l'adhésion à une ligne antifasciste ; 5° Projet de festivité pour le X° anniversaire de la section ; 6° Questions diverses ; tombola entre tous les présents.

Les adhérents ayant à émettre des vœux, des questions à faire discuter en assemblée générale, seraient bien aimables de les adresser au Président avant le 2 juin, à 16 h., au siège.

LA FRAUDE. — Les douaniers de service à la frontière ont arrêté et déféré à la gendarmerie, Léopold Duick, 29 ans, maçon, demeurant 114, rue de la Tête d'Orme, à Mouscron, porteur de 28 kilos de tabac belge.

LA VENTE AUX BALLES. — Marchandises vendues à la criée le 30 mai : Fleurs, 7 fr. à 17 fr. le panier; poireaux, 0.90 la botte; haricots verts, 4 fr. à 4.25 le kilo; fèves, 1.10; petits pois, 1.40 à 1.70; artichauts, 0.30 à 0.80 pièce; radis, 0.10 à 0.15 la botte; carottes, 0.60 le kilo; oignons, 1.70 le kilo; cammerberts, 1.25 pièce; Pont-l'Evêque, 1.25; Maroilles, 1.40; Bondons, 0.25 à 0.40; Petit Lorrain, 1.10; Brie, 5 à 6 fr.; pointes de Brie, 0.70 à 0.75 pièce; oranges, 1.80 à 2.10 le kilo; citrons, 2.25; fraises, 3.50 à 5 fr. le kilo; Gouda, 5 à 11 fr. le kilo; Hollande, 16.50; beurre, 9 à 16 fr.; saucisson, 6.50; porc, 2 à 4 fr.; merluches, 0.60 à 0.90; limandes, 0.80.

AVIS AUX MILITAIRES BELGES. — Les bureaux du consulat de Belgique à Tourcoing seront ouverts le samedi 2 juin, de 14 à 16 h. et le dimanche 3 juin, de 9 à 11 h., pour la délivrance des certificats de présence dispensant de la revue, les militaires habitant la France.

CHORALE SAINT-BLAISE. — Ce jeudi, répétitions partielles : Basses, à 19 h. 30; ténors, à 20 h. 15.

CHORALE « LA VOIX DES COMBATTANTS ». — Ce jeudi, à 20 h., au siège, répétition.

FANFARE « LA JEUNE GARDE » N.-D. DE LOURDES. — Ce jeudi, à 19 h. 30, répétition générale; instructions pour la sortie de dimanche.

HARMONIE DES AMICALES LAIQUES. — Aujourd'hui jeudi 31 mai, à 19 h. 45, au local, répétition générale obligatoire, du nouveau programme.

FUNNY BAND ». — Ce jeudi, répétition au siège, avec le Trio Wilton, à 19 h. 30.

LA GRANDE TOMBOLA DE LA PRESSE
PRIX DU BILLET : UN FRANC.

PASSAGE DU PERCEPTEUR. — A la Mairie, le samedi 2 juin, de 8 h. 30 à 10 h. 30.

AVIS AUX CHOMEURS. — Aujourd'hui jeudi 31 mai, à 10 h., contrôle des chômeurs complets.

CHORALE SAINT-FRANÇOIS. — Ce jeudi à 19 h. 45, répétition obligatoire au local habituel et dimanche prochain, procession.

MARCQ-EN-BARŒUL

RÉUNION DU CONSEIL MUNICIPAL

Le Conseil municipal se réunira à la Mairie, le samedi 2 juin 1934, à 20 h.

A l'ordre du jour : Demande d'ouverture de débits de tabac. Réponse de M. le Préfet; demande de débits de tabac au quartier Monplaisir; compte de gestion et administratif du Bureau de Bienfaisance; projet de budget additionnel du Bureau de Bienfaisance en 1934; projet de budget primitif, exercice 1935; compte de gestion et d'administration de l'Hospice, exercice 1933; projet de budget additionnel de l'Hospice, exercice 1934; projet de budget primitif de l'Hospice, exercice 1935; compte de gestion du receveur municipal et administratif du Maire, exercice 1933; projet de budget additionnel communal, exercice 1934; projet de budget primitif communal, exercice 1935; questions diverses; demandes d'allocations militaires; questions d'assistance.

LES GALERIES BARBES de Paris SUCCURSALE A LILLE 114 R. Nationale

HALLUIN

UNE RÉUNION DU CONSEIL MUNICIPAL

Le Conseil municipal d'Halluin se réunira pour sa session ordinaire de mai, samedi prochain 2 juin, à 19 h.

DES VESTIGES QUI DISPARAISSENT

Mercredi matin, une équipe d'ouvriers a entrepris, rue de la Gare, la démolition du tronçon de voie ferrée qui occupait le côté gauche de la chaussée, depuis la rue de Lille jusque la place de la Gare.

Cette voie ferrée appartenait à la ligne du tramway d'Armentières à Halluin, qu'exploitait la Société des chemins de fer économiques.

Le service fut inauguré en 1897, par M. Laurenceau, préfet du Nord; son exploitation a cessé voilà quelque cinq ans.

A LA J.O.C.

Le Cercle d'études se tiendra, ce jeudi soir, 31 mai, au local, 45, rue Pasteur, à 7 h. 30 très précises. Présence indispensable de tous les militants.

L'assemblée générale du mois de mai n'ayant pu se réaliser à cause des nombreuses fêtes locales de ce mois, il y aura une assemblée générale de la section, le samedi 2 juin, à 7 h. 30, au local jociste de la rue Pasteur, 45.

Le samedi soir permettra à de nombreux jeunes gens retenus les autres jours par des cours ou des répétitions de venir prendre contact avec la Jeunesse Ouvrière Chrétienne. Au programme : Le Congrès de Paris, les journées d'études fédérales, discussion d'une question d'éducation des jeunes, cinéma.

Dans les contributions indirectes

M. Bernard Legros, commis des Contributions à Halluin, est nommé en la même qualité à Arras et détaché au service des blés.

M. Legros, qui était arrivé à Halluin en 1932, avait gagné, grâce à son affabilité et à l'amabilité de son caractère de très nombreuses sympathies. Ses amis regretteront vivement son départ.

AU « DISPENSAIRE DEPARTEMENTAL D'HYGIÈNE SOCIALE », 95, rue des Ecoles. — Examens cliniques, radioscopiques et bactériologiques. — Ce jeudi, à 8 h., consultations pour les malades de Neuville, Roncq et Halluin; à 15 h., pour ceux de Bondues, Linselles, Comines, Wervicq-Sud et Bousbecque.

BAINS-DOUCHES (rue de Lille) : Ouverts aujourd'hui jeudi, de 9 h. à 11 h. 30 et de 14 h. à 19 h. 30.

A L'UNION DES FONCTIONNAIRES. — Ce jeudi, ouverture de la Bibliothèque familiale, au siège, Café des Vieux Amis, 111, rue des Ecoles. Prêt de livres, de 17 h. 30 à 18 h. 30.

COURS GRATUITS DE SOLFÈGE, aujourd'hui jeudi, à 19 h. 30, au local de la Philharmonie, Café des Vieux Amis, rue des Ecoles, 111.

A LA « LYRE HALLUINOISE ». — Répétition générale ce jeudi, à 19 h. 30, au siège, Café du « Lion d'Or », place de l'Eglise.

A LA JEUNESSE CATHOLIQUE. — Cercle d'études ce jeudi, de 19 h. 30 à 21 h. 30, au Cercle Saint-Joseph, rue de Lille.

AU PRINTEMPS PURIFIEZ VOTRE SANG
Vous éviterez de la sorte la congestion, les démangeaisons, clous, boutons et bien d'autres maladies ou malaises. Mais si vous voulez que la cure soit efficace et complète, choisissez un remède qui, en purifiant le sang, nettoie en même temps l'estomac et les intestins, comme le « NORODOL ». Le Norodol est une poudre laxative, dépurative, ne contenant aucune drogue nuisible, d'une efficacité merveilleuse. 10 fr. 60 toutes pharmacies. 41

RONCQ

M. HENRI TEITGEN A RONCQ

C'est le samedi 9 juin, à 20 h., qu'aura lieu la réunion que nous avons annoncée la semaine dernière. Cette annonce a suscité dans la commune un vif mouvement de curiosité. Il est rare, en effet, que des réunions contradictoires soient organisées à Roncq.

D'autre part, M. Henri Teitgen jouit comme orateur d'une très grande réputation. Au Parti démocrate populaire, où militent des hommes de talent, tels que MM. Philippe de Las Cases, Maurice Guérin, Robert Cornilleau, etc., la fougue entraînante de M. Teitgen lui vaut comme propagandiste, la première place.

C'est dans la salle du Café du Cygne, rue du Docteur-Gallisot, que se tiendra cette importante réunion politique.

LES FUNÉRAILLES DE M. JOSEPH DELMOTTE

En présence d'une assistance considérable, ont été célébrées mercredi matin, à 9 h., en l'église Saint-Piat, à Roncq, les funérailles de M. Joseph Delmotte, secrétaire de la Caisse primaire d'assurances sociales « La Famille », membre de la Fédération nationale catholique, membre militant de tous les groupements d'action sociale chrétienne de Roncq et des diverses confréries de la paroisse, dont nous avons annoncé la mort à l'âge de 27 ans.

M. Jos. DELMOTTE

La levée du corps a été faite à la maison mortuaire, 84, rue du Billemont, par M. l'abbé Gantois, vicaire de la paroisse.

En tête du funèbre convoi, on remarquait d'importantes délégations du Cercle d'études sociales, des Syndicats libres, ainsi que les principaux militants et militantes des groupements sociaux.

Les cordons du poêle étaient tenus par M. Edouard Leriche, directeur de la Caisse primaire d'assurances sociales « La Famille » ; Julien Bockstael, président du Cercle d'études et secrétaire de l'Union locale des Syndicats libres ; Albert Vanheecke, président du Cercle d'études du Blanc-Four et secrétaire de « La Famille » pour ce hameau ; Germain Wyndels, vice-président de la J.O.C. de Roncq.

Le deuil était conduit par le père, M. Alphonse Delmotte-Martin, les deux frères du défunt, MM. Louis et Alphonse Delmotte, accompagnés de MM. les abbés Ladger, vicaire à Croix (Saint-Martin) et Eugène Catry, sous-directeur des Œuvres sociales de Roubaix-Tourcoing et son oncle, le C.F. Albin de l'ordre de Saint-François-Xavier, à Bruges.

Nous avons remarqué dans l'assistance, M. Jules Cornard, conseiller d'arrondissement, maire de Roncq et son adjoint, M. Emile Six ; Paul Destombes, conseiller municipal, MM. le chanoine Liagre, aumônier diocésain de la J.O.C.F. ; l'abbé Boussemart, aumônier de la J.O.C. ; Catrice, sous-directeur du Secrétariat social de Roubaix-Tourcoing ; Lafontaine, curé de la paroisse Saint-Roch à Roncq (Blanc-Four) ; MM. André Glorieux, secrétaire-adjoint de l'Union des syndicats libres de Roubaix-Tourcoing ; Arthur Houte, secrétaire de l'Union des Syndicats libres d'Halluin et Albert Myngers, secrétaire adjoint ; Henri Parmentier, directeur de la coopérative de production « La Sève » d'Halluin ; Charles-Louis Missinen, contrôleur des Assurances sociales, etc., etc.

La messe a été dite par M. l'abbé Picavet, vicaire, et l'absoute donnée par M. le chanoine François, curé de la paroisse.

Au cimetière, sur le bord de la tombe, M. Albert Vanecke a prononcé un émouvant discours, dans lequel, en termes éloquents, il a retracé la carrière du militant ardent qu'était M. Joseph Delmotte, dont la vie, inspirée d'une foi profonde, fut toute faite d'activité et d'abnégation. Il le montra attaché aux œuvres qu'il avait si puissamment aidé à créer et auxquelles il avait donné toutes ses forces, tout son cœur, auxquelles aussi il ne cessa de s'intéresser jusqu'à ses derniers moments.

M. Vanecke a cité le défunt en exemple aux militants sociaux, et après avoir exprimé les sympathies de tous à la famille de M. Delmotte, il a terminé en adressant à celui-ci un adieu ému.

LES PRIMES A LA CULTURE DU LIN. — Les déclarations doivent être faites avant le 15 juin, en double exemplaire, sur formules modèle n° 1. Un exemplaire, certifié par le maire, sera rendu au déclarant qui, par l'intermédiaire de son association agricole, devra le faire parvenir au ministère de l'Agriculture. L'autre exemplaire sera conservé à la Mairie.

AVIS AUX CHOMEURS. — Aujourd'hui jeudi, pointage des chômeurs partiels à 9 h.; des chômeurs complets, de 14 h. 30 à 15 h. à la Mairie.

« BARNUM HARMONIE ». — Ce jeudi, à 19 h. 45, répétition générale obligatoire.

SI VOUS AVEZ SOIF
N'hésitez pas, buvez L'ANTÉSITE avec de l'eau fraîche vous serez surpris et charmé par sa saveur exquise et par ses qualités désaltérantes.
Le flacon 4 et 8 fr. dans les Pharmac., Epic., Drog., Herb.

Complètement guéri à 70 ans de terribles maux d'estomac
C'est le cas authentique d'un vieillard qui nous écrit ce qui suit :
« J'ai 70 ans, et, au début de l'année dernière, je souffrais cruellement d'une crise gastrique avec flatulence et ulcération de l'estomac. Je passai plus de six semaines dans des souffrances terribles, jusqu'au moment où j'achetai un flacon de Poudre Maclean pour l'estomac. Elle me fit tant de bien que ce résultat m'engagea à persévérer et maintenant, après avoir employé 4 flacons, je puis affirmer que je crois avoir retrouvé une santé parfaitement normale. Grâce à votre poudre merveilleuse, je n'éprouve plus le moindre mal d'estomac. »
Que pensez-vous de la guérison complète de ce vieillard, affligé de souffrances terribles ? Pourquoi ne pas faire comme lui un essai immédiat de cette merveilleuse Poudre Maclean pour l'estomac ? Mais exigez la véritable marque portant la signature ALEX-C-MACLEAN. 24046d

LINSELLES

A propos de la mise en service d'une ligne électrique

La Société l'E.E.N.F. vient d'installer, au hameau : des Trois Fêtus, une nouvelle ligne électrique de 1.000 volts, longue de 650 mètres sur le territoire de Linselles et destinée à alimenter en énergie électrique les sections rurales de la ville voisine de Quesnoy-sur-Deûle.

Le Maire de Linselles signale aux habitants et plus spécialement aux parents, le très grave danger qu'il y a de s'approcher des fils conducteurs. Le simple contact avec l'un des conducteurs est mortel, même si pour une cause quelconque, ces conducteurs étaient détachés des supports et traîneraient sur le sol.

ACTION SAINT-MICHEL. — Ce soir jeudi 31 mai, répétition pour tambours, clairons trompettes, cors, au local, rue de Tourcoing, à 7 h. 30. La Commission compte sur la présence de tous.

— Dimanche prochain 3 juin, rassemblement au local, à 9 h. 35, pour se rendre à la grand'messe avec toute la société, pour la procession.

CAISSE PRIMAIRE DE « LA FAMILLE ». — Permanence aujourd'hui jeudi, de 19 h. à 20 h., au Foyer Populaire, rue de Roubaix.

A LA SOCIÉTÉ PHILHARMONIQUE ». — Ce jeudi, à 20 h., répétition au local, Hôtel du « Grand Logis », place de la République.

BONDUES

A L'HARMONIE MUNICIPALE. — Aujourd'hui jeudi, répétition générale à 20 h. au local, Café de l'Harmonie, Grand'-Place.

RENAULT. — Agence officielle pour les cantons de Tourcoing : DEBEYER, PLUQUET et Cie, 98, rue Winoc-Chocqueel, à Tourcoing (Tél. 17.52 - 17.53). 42013d

BOUSBECQUE

A LA MUSIQUE MUNICIPALE. — Répétition aujourd'hui jeudi, à 20 h. au siège, Café Saint-Georges, Grand'Place.

Pour abattre la fièvre
La chute de la température d'un malade est toujours le prélude de la guérison. Dans la variole, la rougeole, la scarlatine, l'érysipèle, la fièvre typhoïde, la fièvre puerpérale, le paludisme, vous feres tomber la fièvre, parfois même en six heures, rien qu'en faisant prendre au malade une dose copieuse de Boisson Blanche de l'Abbé Magnat. Cette boisson énergique, mais toujours sans danger, s'attaque, aussitôt absorbée, aux microbes qui sont la cause de l'infection, les détruit, balaye leurs toxines et fait avorter en deux ou trois jours les plus graves et les plus dangereuses infections. Le flacon pour faire un litre de boisson : 7 fr. 95. Le triple flacon (pour 3 litres) 19 fr. 80, Tres Phien.d

QUESNOY-SUR-DEULE

CONSEIL MUNICIPAL. — Le Conseil municipal se réunira le 5 juin, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant : Comptes de gestion et administratifs, budget additionnel et budget primitif pour la commune, l'Hospice et le Bureau de bienfaisance; service vicinal, budget de 1935; cession de terrains; octrois; électrification des campagnes etc.

ATTENTION AU COURANT ELECTRIQUE : — Le courant électrique sous tension de 10.000 volts a été mis sur les nouvelles lignes alimentant les postes du Chêneau, du Chien, du Paucot, de la Beaulieu, du Cœur-Joyeux. Tout contact avec ces lignes est mortel, même si, pour une cause quelconque, les fils conducteurs étaient détachés de leur support ou traînaient sur le sol. De plus, il est rappelé qu'il est formellement interdit de monter sur les pylônes.

CONSULTATION DES NOURRISSONS. — Demain vendredi 1er juin, à 14 h., à la Mairie.

AROME PATRELLE Donne au Bouillon Goût exquis Belle couleur dorée

COMINES

M. L'ABBÉ JOSEPH LEFEBVRE EST NOMMÉ CURÉ DE LEZENNES

M. l'abbé Joseph Lefebvre, vicaire à Comines-Saint-Chrysole, vient d'être nommé curé de Lezennes.

M. l'abbé Lefebvre, qui fut ordonné prêtre en 1913, et nommé vicaire à Comines, était né à Ostricourt en 1887.

Au cours des hostilités, M. Lefebvre fit brillamment son devoir de Français et fut nommé chevalier de la Légion d'honneur.

Les paroissiens de Lezennes et plus particulièrement les anciens combattants ne manqueront pas d'accueillir avec respect et empressement leur nouveau pasteur, à qui nous présentons nos vœux les plus sincères de fécond ministère.

POUR SE BIEN PORTER
La crainte
Certaines époques de la vie sont particulièrement pénibles à traverser.
Une des plus délicates est celle de l'adolescence.
On voit alors des jeunes gens, des jeunes filles surtout, jusque là bien portants, se plaindre de maux de tête, de névralgies, d'essoufflement. Ils manquent d'appétit, répugnent à tout effort, qu'il soit physique ou intellectuel, le teint est pâle, le malade triste, le caractère chagrin, etc...
Le médecin consulté ne relève cependant aucune maladie grave. Il y a simplement anémie.
Les remèdes sont nombreux et de nature bien différente. Le médecin les indiquera : les médicaments à base de fer et d'arsenic ont été employés avec succès.
Mais ils ne suffisent pas. Le repos, la vie au grand air, le séjour à la mer, à la campagne, les distractions auront un effet bienfaisant.
Le régime alimentaire est aussi à surveiller. Les viandes, une alimentation riche en farineux, en sucre, sont à recommander.
L'inconvénient des viandes est que celles-ci, prises en trop grandes quantités, amènent chez le malade un véritable dégoût, quelquefois même une véritable répugnance.
On se rabattra sur les féculents, les farines de toutes sortes, sous forme de pâtes ou de bouillies, qui ont l'avantage de pouvoir s'accommoder au sucre, ce qui augmente considérablement leur pouvoir nutritif. Comme dans d'autres cas il faut considérer ici le sucre comme un véritable médicament, autant par son pouvoir nutritif que par sa facile assimilation.
Et bientôt le malade reprendra force et santé, le goût du travail reviendra, un à un tous les symptômes de l'anémie disparaîtront et la vie normale reprendra son cours.

L'Exposition d'Art régional de Bailleul (Section d'art religieux)

Nous signalons à nos lecteurs la participation de la Société Saint-Marc à l'Exposition d'art régional de Bailleul où elle a constitué une section d'art religieux des plus intéressantes.

L'Exposition sera ouverte jusqu'au 24 juin inclus dans les locaux de la salle des fêtes, rue de Lille, à Bailleul, les dimanches et mardis, de 10 à 12 h. et de 15 à 19 h. Les autres jours de 15 à 19 heures.

Eau de mélisse des Carmes "Boyer"
Facilite la Digestion.

LILLE

M. COISSARD, COMMISSAIRE CENTRAL, EST NOMMÉ CHEVALIER DE L'ORDRE DE LA COURONNE DE BELGIQUE

Le Gouvernement belge vient de décerner à M. Maurice Coissard, commissaire central, à Lille, la croix de chevalier de l'Ordre de la Couronne, en témoignage de reconnaissance pour les nombreux services qu'il a rendus à la population belge dans le Nord de la France, tant avant guerre que pendant les hostilités. En effet, M. Coissard eut à diriger, pendant la guerre, un service de rapatriement et d'hébergement des réfugiés belges.

C'est sur la demande du consul général de Belgique que le Gouvernement de la nation voisine et amie a octroyé cette haute récompense au commissaire central de Lille.

Nous adressons à M. Coissard nos sincères félicitations.

A LA TRIBUNE LILLOISE
Deux grands débats de clôture

La Tribune Lilloise ne siègera pas le vendredi 1er juin. Elle organise pour le mois qui vient, deux importants débats de clôture, qui auront un grand retentissement.

Le vendredi 8 juin, à 21 h., salle du Conservatoire, l'éminent médecin lillois, le docteur Maurice D'Halluin, professeur à la Faculté libre de Médecine, fera une conférence d'actualité scientifique et pratique sur : « les bains de soleil ». Au moment des départs en vacances, les conseils qu'il donnera seront profitables.

La semaine suivante, le vendredi 15 juin, c'est le commandant Christian Frogé, qui viendra présenter devant la Tribune Libre, ouverte à tous ceux qui veulent en appeler à l'opinion publique, la défense de son frère, l'intendant Georges Frogé, inculpé d'espionnage et incarcéré. Il fera des révélations sur cette grave affaire, et ouvrira un débat passionnant sur : « Une nouvelle affaire Dreyfus ? » Il répondra à toutes les questions qui lui seront posées.

A L'UNION NATIONALE DES COMBATTANTS

Les membres de la section sont instamment priés d'assister très nombreux à l'assemblée générale qui aura lieu le dimanche 3 juin prochain, à 16 h. 30, au siège, Hôtel des Canonniers, 28, rue des Canonniers, à Lille. A l'ordre du jour : Compte rendu du Congrès départemental de l'U.N.C. à Tourcoing et impressions sur le Congrès national de l'U.N.C. à Metz.

Soutenance de thèses

Le vendredi 1er juin, à 14 h. 30, à l'amphithéâtre de botanique, 14, rue Malus, Mlle Buttes soutiendra ses thèses en vue du diplôme d'études supérieures de sciences naturelles : 1° Thèse « Etude des tubercules radicaux des racines d'Ornithopus Compressus et d'Ornithopus Ebracteatus ; 2° Thèse « Le cycle de l'azote ».

WAULSORT le Grand Hôtel REGNIER
Menu du dimanche 3 juin (25 fr. belges) : Hors-d'œuvre variés - Poulet jardinière - 1/2 Homard à l'américaine - Fromage - Dessert. — Week-end : 65 francs par jour. Hôtel de France : Week-end, 50 fr. par jour. 42087d

EVIAN
HOTEL SPLENDIDE OUVERT
HOTEL ROYAL
PLAGE - GOLF - CASINO
OUVERTURE : 15 JUIN

La distribution des récompenses de la Société des Agriculteurs du Nord aura lieu le 6 juin, à Lille

C'est le mercredi 6 juin, à 11 heures, qu'auront lieu à l'Hôtel Maréchal, 302, rue Solférino, à Lille, sous la présidence de M. Armand Guillon, préfet du Nord, l'assemblée générale de la Société des agriculteurs du Nord et la distribution des récompenses aux lauréats des concours de 1933.

Cette distribution sera suivie d'un banquet qui sera servi à la même adresse, à 12 h. 30.

Les diarrhées rebelles des malades du foie
On sait que la bile est indispensable à la digestion. De plus, elle stimule et désinfecte l'intestin. Dès que le foie n'en sécrète plus assez, des vomissements, des crises de diarrhée ou de constipation apparaissent. L'extrait total liquide d'artichaut qui active — et régularise — toutes les fonctions hépatiques et notamment la fonction biliaire met fin rapidement à ces désordres. Témoin ce cas qui nous est signalé : Mme G... a la bouche amère, le teint blafard ; elle souffre de vomissements et de crises de diarrhée incoercibles. Prend de l'extrait d'artichaut (Hépascol François). En quelques jours les vomissements sont coupés, les selles redeviennent moulées. Teint éclaircl. Digestions parfaites (cas 66). L'extrait total liquide d'artichaut peut être obtenu dans n'importe quelle pharmacie : il suffit de demander de l'Hépascol François. 10 fr. 60 le flacon ; 16 fr. 95 le double flacon. 42018d

NORD

Soixante officiers anglais à Valenciennes

Soixante officiers anglais sont arrivés à Valenciennes, où ils demeureront pendant trois jours. Parmi eux : le général Jackson, les colonels Wilson et Fortum. Ces officiers ont visité Le Cateau et les champs de bataille de la région.

Mercredi à 16 h., ils furent reçus par le capitaine Bouillet, remplaçant le commandant Corbeil, commandant d'armes, entouré des officiers du bataillon du 43e d'infanterie.

Automobile et camion se rencontrent à Ramegies

Venant de Mortagne, M. Léon Daeldyck, camionneur à Hellemmes, se trouvait à la courbe de Ramegies et venait de croiser deux gros camions. Tout à coup, il se trouva en présence d'une voiture de tourisme conduite par M. Cyrille Duvinage, de Genech.

Un choc violent se produisit. M. Henri Delmes, de Genech, qui était assis près de M. Daeldyck, fut blessé à la joue droite et à la lèvre inférieure. M. le docteur Lemaire qui lui donna des soins, craint, en outre, une fêlure de la rotule droite.

Trois cambrioleurs, qui avaient opéré dans la région minière, sont arrêtés à Cassel

La gendarmerie de Cassel a arrêté trois individus de nationalité étrangère se disant mineurs à Lens et qui avaient déjà à leur actif une série de cambriolages avec effraction opérés dans la région minière.

Le trio composé de deux Allemands, Stanislas Rozalski et Biedroski, et d'un Polonais, Joseph Budzinski, au cours de ses expéditions nocturnes, avait ainsi visité plusieurs patronages des mines de Lens, une confiserie de Lens, et un cinéma de la même ville